



## SEGURO DE DESEMPLEO AVISO A LOS TRABAJADORES

Su trabajo está incluido bajo las estipulaciones del Acto de Seguridad de Empleo de Utah, para propósitos de Seguro de Desempleo, a menos que su trabajo específicamente esté excluido por el Acto.

El Seguro de Desempleo específicamente provee pagos a trabajadores calificados, que se encuentran desempleados no por culpa propia, y que son capaces y disponibles para activamente buscar trabajo de tiempo completo. Este no es un pago de asistencia pública, del Seguro Social o por incapacidad. Los beneficios se basan en sus sueldos previos - no en necesidad económica. Los fondos para pagar beneficios de Seguro de Desempleo son pagados por su empleador. No se hacen deducciones de sus sueldos.

### SOLICITANDO BENEFICIOS DE SEGURO DE DESEMPLEO

Solicite su reclamo en el Internet a jobs.utah.gov. Si no tiene acceso al Internet en su casa, puede obtener acceso en una biblioteca pública o en un Centro de Empleo del Departamento de Workforce Services (DWS), o puede solicitar un reclamo por llamar uno de los siguientes números telefónicos: Condados de Salt Lake y Davis Sur — (801) 526-4400, Condados de Weber y Davis Norte (801) 612-0877, Condado de Utah (801) 375-4067, El resto del estado y fuera del estado - (888) 848-0688. Los beneficios no serán pagados por las semanas anteriores a la semana en que hace su reclamo. Por lo tanto, usted debe hacer su reclamo inmediatamente después de perder su empleo o cuando sus horas de trabajo disminuyan a menos de tiempo completo.

### SOLICITANDO BENEFICIOS DESPUÉS DE RECIBIR PAGOS DE WORKER'S COMPENSATION

Si usted se separa de su empleo debido a enfermedades o lesiones laborales por las que recibió Worker's Compensation, sus derechos para recibir beneficios de Seguro de Desempleo pueden permanecer en efecto hasta TRES AÑOS a partir de la fecha de su lesión. Para poder usar sus salarios ganados antes de la fecha de dicha lesión o enfermedad, usted debe hacer su reclamo por Seguro de Desempleo durante los primeros 90 DÍAS de que el doctor le permita trabajar tiempo completo.

### INFORMACIÓN SOBRE SU SEPARACION DE TRABAJO

Cuando usted se separa de su trabajo, usted debe preguntar las razones por la separación. Usted no necesita tener una notificación escrita de separación para hacer un reclamo. A usted y su empleador, le será pedido proveer información explicando la razón por su separación.

### SU SALARIO DETERMINA LA CANTIDAD DE SUS BENEFICIOS

La cantidad de sus beneficios de Seguro de Desempleo será determinada de su salario de empleo incluido en el Acto. "Su salario" se refiere a todos los pagos que usted ha recibido de su empleador por sus servicios personales, tales como sueldos, comisiones, bonos, propinas y el valor en efectivo de bienes y servicios recibidos por su trabajo. Propinas recibidas pero no reportadas a su empleador generalmente no pueden ser usadas para determinar la cantidad de sus beneficios de Seguro de Desempleo.

### EMPLEO PROPIO O CONTRATISTA

Si está clasificado como "contratista" (trabaja por su propia cuenta), puede discutirlo con su empleador y pedir que DWS revise su estatus. Trabajo hecho como contratista no puede ser usado para recibir beneficios de Seguro de Desempleo. Usted es considerado como contratista si trabaja sin supervisión y control, y si funciona en su propio negocio que ha establecido. Esto generalmente significa que es licenciado apropiadamente, hace servicios similares para otras personas, mantiene correctamente su propia contabilidad y otros reportes de negocios, y paga seguros e impuestos de negocio.

### CÓMO OBTENER UN EMPLEO

DWS puede ayudarle a obtener oportunidades de empleo a nivel local, estatal o nacional por jobs.utah.gov. Si no tiene acceso al Internet, puede usar una computadora en una biblioteca pública o en un Centro de Empleo del Departamento de Workforce Services. Si necesita asistencia, un trabajador profesional de DWS le ayudará. **Este servicio es completamente gratuito.**

### CENTROS DE EMPLEO ESTATALES

American Fork . . . . .	751 East Quality Dr. #100 . . . . .	(801) 492-4500	Nephi . . . . .	625 North Main . . . . .	(435) 623-1927
Beaver . . . . .	875 North Main . . . . .	(435) 438-5498	Ogden . . . . .	480 27th Street . . . . .	(801) 626-0300
Blanding . . . . .	544 North 100 East. . . . .	(435) 678-1400	Panguitch . . . . .	665 North Main . . . . .	(435) 676-8893
Brigham City . . . . .	1050 South 500 West . . . . .	(435) 734-4060	Park City . . . . .	1960 Sidewinder Dr. Ste. 202. . . . .	(435) 649-8451
Cedar City . . . . .	176 East 200 North. . . . .	(435) 865-6530	Price . . . . .	475 West Price River Dr #300 . . . . .	(435) 636-2300
Clearfield . . . . .	1290 East 1450 South. . . . .	(801) 776-7800	Provo . . . . .	1550 North 200 West . . . . .	(801) 342-2600
Delta. . . . .	44 South 350 East. . . . .	(435) 864-3860	Richfield. . . . .	115 East 100 South. . . . .	(435) 893-0000
Emery County . . . . .	550 West Hwy 29 . . . . .	(435) 381-6100	Roosevelt . . . . .	140 West 425 South 330-13 . . . . .	(435) 722-6500
Fillmore . . . . .	55 West 100 North . . . . .	(435) 743-5304	Roy . . . . .	1951 West 5400 South . . . . .	(801) 776-7200
Heber City . . . . .	69 North 600 West, Ste. C . . . . .	(435) 654-6520	Salt Lake Downtown . . . . .	158 South 200 West . . . . .	(801) 524-9000
Junction . . . . .	550 North Main . . . . .	(435) 577-2443	Salt Lake Metro . . . . .	720 South 200 East. . . . .	(801) 536-7000
Kanab. . . . .	468 East 300 South. . . . .	(435) 644-8910	Salt Lake So County . . . . .	5735 South Redwood Rd . . . . .	(801) 269-4700
Loa . . . . .	18 South Main . . . . .	(435) 836-2406	South Davis . . . . .	763 West 700 South . . . . .	(801) 298-6600
Logan. . . . .	180 North 100 West . . . . .	(435) 792-0300	Spanish Fork . . . . .	1185 North Chappel Dr. . . . .	(801) 794-6600
Manti . . . . .	55 South Main #3 . . . . .	(435) 835-0720	St. George . . . . .	162 North 400 East Bldg. B . . . . .	(435) 674-5627
Midvale . . . . .	7292 South State St . . . . .	(801) 567-3800	Tooele. . . . .	305 North Main, Ste. 100 . . . . .	(435) 833-7310
Moab . . . . .	457 Kane Creek Blvd. . . . .	(435) 719-2600	Vernal. . . . .	1050 West Market Dr. . . . .	(435) 781-4100
Monticello . . . . .	16 East 300 South. . . . .	(435) 587-2015	West Valley . . . . .	2750 South 5600 West Ste. A. . . . .	(801) 840-4400

### INFORMACIÓN PARA EMPLEADORES

La ley del estado de Utah requiere que los salarios de cada empleado deben ser reportados trimestralmente en el reporte trimestral regular de contribuciones (impuestos). Toda la información de salarios, separaciones y correspondencia deben incluir su número de registro de Seguro de Desempleo. Usted debe mantener y dar acceso a archivos de salarios y separaciones de todos sus empleados por lo menos cuatro (4) años calendarios.

Cuando un empleado pasado solicita beneficios de Seguro de Desempleo, el Departamento de Workforce Services le enviará el formulario 606 "Notice of Claim Filed." Este aviso le dará la oportunidad de reportar los detalles de las razones por la separación de la persona, y en algunos casos, pedir eliminación de cargos potenciales. También, el formulario 606 le informará de cualesquier salarios de su compañía que son usados en el reclamo y los costos potenciales de beneficios a su compañía.

Si usted ha clasificado o considera clasificar cualquiera de sus trabajadores como contratista (trabajando por su propia cuenta), comuníquese al Departamento para que una determinación apropiada pueda ser hecha. Por hacer esto, puede evitar multas o cargos de intereses por no pagar sus contribuciones (impuestos) correctamente.

Información adicional es disponible en el "Employer Handbook" que es accesible en el Internet en jobs.utah.gov/employer.

### SERVICIOS DE EMPLEO GRATUITOS

Usted puede tener acceso a las fuentes más vastas de personas en búsqueda de empleo en Utah por listar sus posiciones disponibles en jobs.utah.gov o en el Centro de Empleos más cercano a usted. Se utilizarán técnicas profesionales para selección y referencias para comparar calificaciones de trabajadores con sus requisitos de trabajo. Aptitud preeficiencia y exámenes son disponibles como parte del proceso de selección. El Departamento solamente enviará el número de solicitantes calificados que usted desee entrevistar. Este servicio es completamente gratuito.

De acuerdo con la Sección 35A-4-406(1)(b) del Acto de Seguridad Laboral del estado de Utah, este anuncio debe ser colocado permanentemente por cada empleador en un lugar apropiado (tales como pizarras informativas y relojes para marcar horas de entrada y salida, etcétera) en cada área de trabajo y establecimiento.

**Compañía y Programa Empresarial No Discriminatoria.**

*Servicios y ayuda auxiliar se encuentran disponibles a personas minusválidas bajo petición. Para mayor información llame al teléfono (801) 526-9240. Personas con impedimentos en el habla y/o sordera pueden marcar el número 711 (state relay). Para asistencia en Español, marque el número 1-800-346-3162.*